

Návod k používání

Obsluha zařízení je povinna si podrobně prostudovat tento návod k používání

Výrobek	název:	Ovládací automatika s akustickou signalizací poruchy
	typ:	TLAKAN-P4-N3
Výrobce	název:	NORIA technology s.r.o.
	adresa:	Hrázka 621/40, 621 00 Brno
	IČO:	29247357

OBSAH

1	ÚVOD	2
2	URČENÍ VÝROBKU	2
3	BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO OBSLUHU	2
3.1	BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	2
3.2	BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO OBSLUHU	2
4	ELEKTRICKÉ VYBAVENÍ PRACOVÍŠTĚ	3
4.1	HODNOTY ELEKTRICKÉ INSTALACE	3
4.2	ELEKTRICKÁ VÝZBROJ PRACOVÍŠTĚ	3
4.3	PŘIPOJENÍ PRACOVÍŠTĚ NA SÍŤ	3
4.4	ZAPOJENÍ A INSTALACE ZAŘÍZENÍ	3
4.4.1	Připojení měřících sond a plovákových spínačů ke svorkám	3
4.4.2	Připojení čerpadla	3
4.4.3	Schéma zapojení	4
5	TECHNICKÉ PARAMETRY ZAŘÍZENÍ	4
6	OVLÁDÁNÍ ZAŘÍZENÍ	5
6.1	ZAPNUTÍ AUTOMATIKY A NASTAVENÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ	5
6.2	OVLÁDÁNÍ SNÍMAČE HLADINY	5
6.2.1	Nabídka AUTOMAT PROVOZ	5
6.2.2	Nabídka MANUAL PROVOZ	5
6.2.3	Nabídka ČÍTAČE	5
6.2.4	Nabídka NASTAVENÍ	5
6.3	SIGNALIZACE PORUCH	5
6.4	ZAPNUTÍ ZÁLOŽNÍ AUTOMATIKY	6
7	ZKOUŠKY ZAŘÍZENÍ	6
8	BEZPEČNOST PRÁCE NA ELEKTRICKÉM ZAŘÍZENÍ	6
8.1	POVINNOSTI PROVOZOVATELE	6
8.2	OBSLUHA ELEKTRICKÉHO ZAŘÍZENÍ	6
9	POŽÁRNÍ BEZPEČNOST	7
10	FUNKCE ZAŘÍZENÍ	7
10.1	PROVOZNÍ SNÍMÁNÍ HLADINY	7
10.2	ZÁLOŽNÍ SNÍMÁNÍ HLADINY	8
10.3	AKUSTICKÁ SIGNALIZACE PORUCH	8
11	POKYNY OBSLUZE ZAŘÍZENÍ	8
11.1	BEZPEČNOST PRÁCE PŘI OBSLUZE ZAŘÍZENÍ	8
12	POSTUP, KTERÝ JE NUTNO DODRŽET V PŘÍPADĚ HAVÁRIE NEBO PORUCHY	8
13	UPOZORNĚNÍ PRO ÚDRŽBU	8
14	POKYNY PRO ZAJIŠTĚNÍ BEZPEČNÉ DOPRAVY, MANIPULACE A SKLADOVÁNÍ	9
15	LIKVIDACE VÝROBKU A JEHO ČÁSTÍ	9
16	ZÁRUKA	9
16.1	UPOZORNĚNÍ PRO SPOTŘEBITELE	9
16.2	ZÁRUČNÍ PODMÍNKY	9

1 ÚVOD

Povinností uživatele a obsluhy je řádně se seznámit před zahájením práce s návodem k používání. Obsahuje důležité informace o bezpečnosti práce, údržbě a je nutné ho považovat za součást zařízení. Bezporuchová, bezpečná práce se zařízením a jeho životnost do značné míry závisí na jeho správné a pečlivé údržbě. Jestliže Vám budou některé informace v návodu nesrozumitelné, obraťte se na výrobce zařízení. Doporučujeme Vám vyhotovit si po doplnění údajů o koupi zařízení kopii „Návodu k používání“ a originál si pečlivě uschovat pro případ ztráty nebo poškození.

2 URČENÍ VÝROBKU

Komplet zajišťující automatickou regulaci chodu 3-fázových čerpadel se snímačem hladiny, motorovým spínačem (jistícím prvkem elektromotoru), proudovým chráničem a akustickou signalizací poruchy, určený pro systémy tlakových kanalizací. Mimo měřících sond vyžaduje také připojení dvou plovákových spínačů, které zajišťují záložní snímání hladiny, akustickou signalizaci poruch snímače hladiny a akustickou signalizaci výpadku čerpadla. K měření je použit střídavý proud, což zamezuje polarizaci kapaliny a zvýšené oxidaci měřících sond. Snímač hladiny umožňuje nastavení citlivosti měřících sond. Krytí sestavy je IP 65, komplet je určen pro použití v prostředí normálním.

Použití jakýmkoliv jiným způsobem než uvádí výrobce je v rozporu s určením zařízení! Toto zařízení musí být provozováno pouze osobami, jež dobře znají jeho vlastnosti a jsou obeznámeny s příslušnými předpisy jeho provozu. Jakékoliv svévolné změny provedené na tomto zařízení bez svolení výrobce, zbavují výrobce zodpovědnosti za následné škody nebo zranění! Pokud charakter zařízení umožňuje jeho použití i k jiným účelům, které nejsou vyjmenovány v jeho určení nebo zakázaných činnostech, je uživatel povinen (pokud chce tuto činnost provádět) toto konání konzultovat s výrobcem.

3 BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO OBSLUHU



KDYŽ UVIDÍTE V NÁVODU TENTO SYMBOL, PEČLIVĚ SI PROČTĚTE NÁSLEDUJÍCÍ SDĚLENÍ

3.1 Bezpečnostní pokyny

Části pod elektrickým napětím mohou způsobit těžká nebo smrtelná poranění. Zapojení, instalaci, uvedení do provozu a rovněž i údržby a opravy může provádět jen kvalifikovaný, proškolený personál při dodržování:

- Ustanovení tohoto návodu k používání.
- Aktuálně platných předpisů týkajících se bezpečnosti práce a úrazové prevence.



NEPOKOUŠEJTE SE UVÉST ZAŘÍZENÍ DO PROVOZU, POKUD JSTE NEPŘEČETLI VŠECHNY NÁVODY DODANÉ VÝROBCEM A NEPOROZUMĚLI JSTE POSTUPU!

3.2 Bezpečnostní pokyny pro obsluhu

(tyto pokyny musí obsluha zařízení dodržovat)

- Dříve než začnete jakkoliv obsluhovat zařízení, pečlivě si přečtěte tento návod k používání včetně ostatních návodů od dílčích zařízení.
- Bezpodmínečně dodržujte bezpečnostní pokyny obsažené v tomto návodu k používání.
- Poškozené zařízení nesmí být nikdy uvedeno do provozu.
- Zařízení smějí obsluhovat pouze pracovníci starší 18ti let, duševně a tělesně způsobilí, proškoleni a pověřeni obsluhou zařízení.
- Zařízení není určeno k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, anebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytuje dohled nebo je nepoučila o používání spotřebiče. Děti by měly být pod dohledem, aby bylo zajištěno, že si se zařízením nehrají.
- Pracovníci provádějící obsluhu a údržbu zařízení musí být prokazatelně seznámeni s tímto návodem k používání.
- Seřizování, údržbu a čištění zařízení provádějte pouze při vypnutém a zajištěném hlavním vypínači a odpojeném elektrickém přívodu.
- Bezpečnostní značení na zařízení udržujte v čitelném stavu.

4 ELEKTRICKÉ VYBAVENÍ PRACOVIŠTĚ

4.1 Hodnoty elektrické instalace

Provozní napětí 400 V /N/PE 50 Hz.

4.2 Elektrická výzbroj pracoviště

Elektrická výzbroj pracoviště je provedena dle EN 60204-1:2006 Elektrická zařízení strojů.

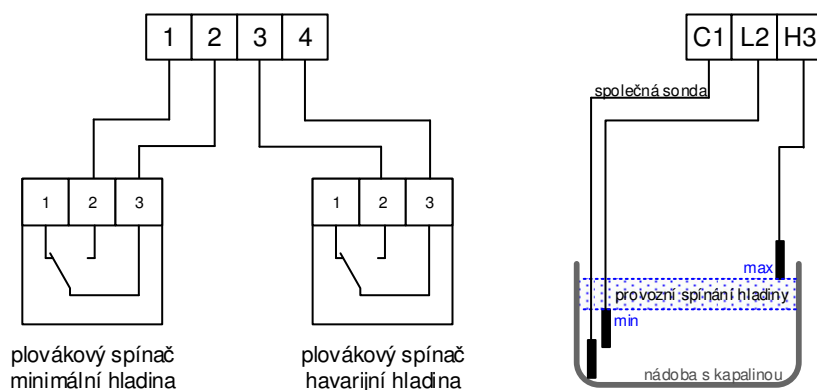
4.3 Připojení pracoviště na síť

Hodnota provozního napětí musí souhlasit s údaji uvedenými na štítku zařízení. Správná činnost elektrického zařízení je zajištěna při povoleném kolísání jmenovité hodnoty napájecího napětí -15%, +10%.

4.4 Zapojení a instalace zařízení

Připojení zařízení musí být provedeno za jistič B10/3 správně dimenzovanými měděnými vodiči ke kontaktům 2,4,6,8(N) proudového chrániče QF01 a na svorkovnici PE. Při instalaci rozvodnice přímo na zeď, musí být namontovány zátky pro ochranu fixačních šroubů a zajištění izolace třídy 2. Plastové vývodky musí mít krytí minimálně IP65 a musí se po protažení kabelů a šňůr důsledně dotáhnout. Zajistěte, aby byly při trvalém provozu dodrženy meze dovolené pracovní teploty přístroje.

4.4.1 Připojení měřících sond a plovákových spínačů ke svorkám



Měřící sondy se připojí na svorky C1,L2 a H3, plovákové spínače se připojují ke svorkám 1 až 4, měděnými vodiči podle výše uvedeného obrázku. Plovákový spínač pro minimální hladinu ke svorkám 1 a 2, plovákový spínač pro havarijní hladinu ke svorkám 3 a 4. Slaněné vodiče je třeba ukončit dutinkami.

4.4.2 Připojení čerpadla

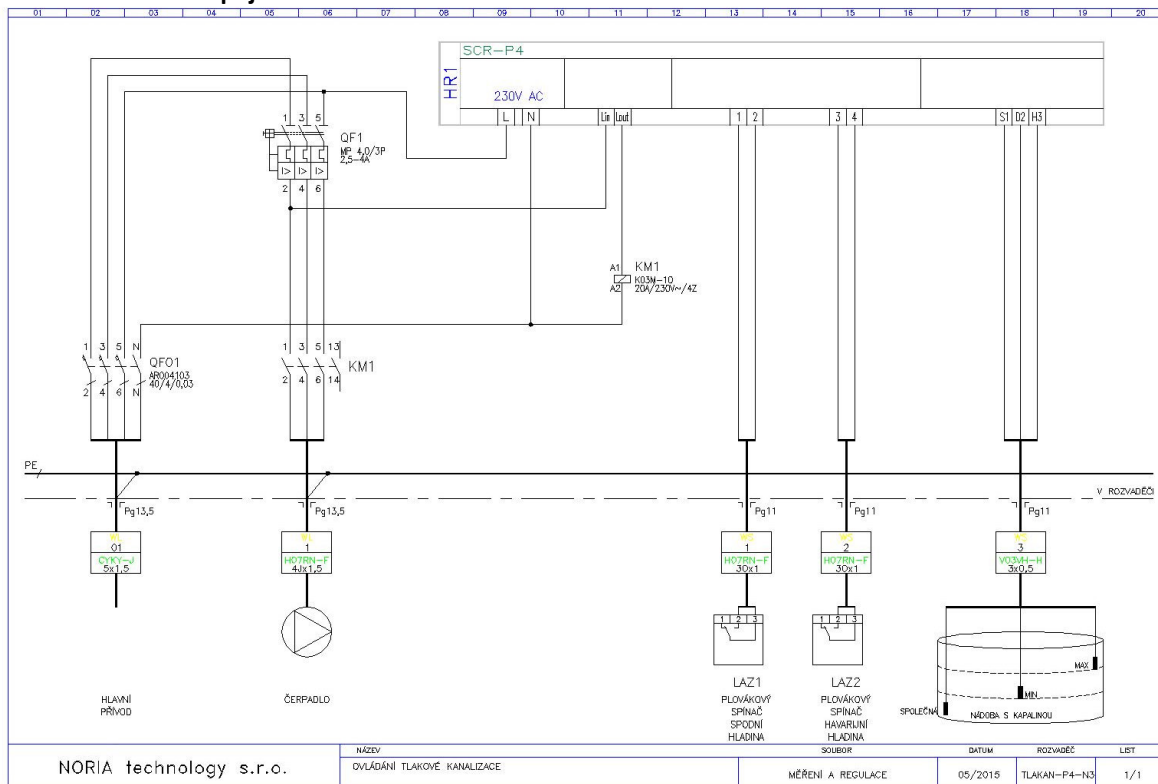
Čerpadlo se připojuje měděnými vodiči na výstupní kontakty 2, 4, 6 stykače KM1, ochranný vodič vedení k čerpadlu se připojí na svorkovnici PE. Po připojení se musí prokazatelně ověřit směr otáčení čerpadla, pro změnu směru otáčení čerpadla se vzájemně zamění vodiče připojené ke kontaktům 2 a 4 stykače KM1.

Sepnutí čerpadla pro potřebu ověření směru otáček, nebo při provádění údržby lze provést pomocí spínače na stykači KM1. Posunutím spínače do polohy „1“ bude čerpadlo sepnuto, bez ohledu na stav hladinového relé a plovákových spínačů. Spínač je umístěn pod vrchním krytem stykače.

Nadproudová spoušť na motorovém spouštěči QF1 se musí nastavit podle skutečného (naměřeného) jmenovitého proudu použitého čerpadla. Jmenovité proudy čerpadel NORIA:

LUCA-100-16-N3: 3,4 A

4.4.3 Schéma zapojení



5 TECHNICKÉ PARAMETRY ZAŘÍZENÍ

Vyrobena dle:

Elektrické napájení:

Kmitočet sítě:

Jmenovité izolační napětí:

Ovládací napětí:

Zkratová odolnost:

Krytí:

Mechanická odolnost:

Měřicí obvod - hladinové relé

Citlivost (vstupní odpor):

Zpoždění pro eliminaci výkyvů hladiny:

Výstup

Zatížení motorového spínače:

Jmenovitý proud motoru (I_n):

Počet kontaktů stykače:

Zatížení kontaktu stykače:

Elektrická životnost sepnutí:

Další údaje

Ochrana před úrazem el. proudem ve shodě s ČSN 33 2000-4-41 ed. 2:2007

Třída izolace:

Rozměry:

Hmotnost:

Tvar vnitřního oddělení:

Prostředí EMC:

Pracovní teplota:

IEC 61439-1 ed 2, IEC 61439-3

400 V AC, pro síť TN-S

50 Hz

415 V AC

5 V AC

do 10 kA

IP65 / ovládací panel IP30

IK-07

nastavitelná v rozsahu 5Ω -100 kΩ

3 s

2,5 - 4 A (AC3 / 3x400 V / 1,5 kW)

4A

4x spínací

6 A (AC3 / 3x400 V / 2,2 kW)

0,3 x 10⁶

ochranné opatření:

oddíl 411: automatické odpojení od zdroje

oddíl 412: dvojitá nebo zesílená izolace

II

v.258 x š.318 x hl.142 mm

cca 2,6 kg

kryty IP20

prostředí B

-20 až +40°C

6 OVLÁDÁNÍ ZAŘÍZENÍ

6.1 Zapnutí automatiky a nastavení ovládacích prvků

- Ovládací automatika se uvádí do provozu zapnutím hlavního vypínače (uvedením vypínače do polohy „1“). Zapnutí ovládací automatiky signalizuje svítící zelená LED na snímači hladiny.
- Čerpadlo se uvádí do pohotovostního režimu zapnutím motorového spínače (stisknutím černého tlačítka „1“).
- Spínač záložní automatika musí být přepnut do polohy „OFF“ - nesvítí oranžová kontrolka a nápis záložní snímání hladiny. V tomto režimu je zajištěno snímání hladiny pomocí měřících sond.
- Zapínání a vypínání čerpadla řídí snímač hladiny.

6.2 Ovládání snímače hladiny

- Po pěti minutách displej zhasíná - zapíná šetřič displeje.
- Šetřič displeje se vypne automaticky při poruše, nebo dotekem na displej snímače hladiny.
- Všechny činnosti čerpadel jsou signalizovány na dotykovém displeji.
- Šedě zbarvené čerpadlo signalizuje nečinné čerpadlo.
- Zeleně zbarvené čerpadlo signalizuje čerpající čerpadlo.
- Červeně zbarvené čerpadlo signalizuje poruchu čerpadla.

6.2.1 Nabídka AUTOMAT PROVOZ

- Zobrazuje stavy čerpadla - šedou, zelenou a červenou barvou.
- Zobrazuje úroveň hladin – minimální, vypínací, spínací a havarijní.
- Zobrazuje všechny poruchy.
- Zobrazuje čas aktuálního, nebo posledního čerpání

6.2.2 Nabídka MANUAL PROVOZ

- Zobrazuje stavy čerpadla - šedou, zelenou a červenou barvou.
- Dotykem a přidržením tlačítka „RUČNÍ ČERPÁNÍ“ lze čerpadlo zapínat ručně. Čerpadlo čerpá, jen pokud nebylo dosaženo minimální hladiny.

6.2.3 Nabídka ČÍTAČE

- Zobrazuje tyto údaje:
 - celkový čas čerpání v hodinách – tzv. čítač moto hodin
 - celkový počet cyklů – celkový počet sepnutí čerpadla
 - celkem odčerpáno – orientační ukazatel odčerpáných m³
 - údaje poruch havarijní hladina a výpadek motorového spínače – dobu trvání aktuální, nebo poslední poruchy a celkový počet poruch.

6.2.4 Nabídka NASTAVENÍ

- Zobrazuje tlačítka pro nastavení citlivosti a nastavenou hodnotu.
- Zobrazuje tlačítko vypnutí sirény pro aktuální poruchu.
- Zobrazuje tlačítko „SERVIS“ pro přístup do servisního menu – chráněno heslem, určeno jen pro servisní techniky

6.3 Signalizace poruch

- Všechny poruchy jsou signalizovány červenými tlačítky na displeji a sirénou.
- Po stisku tlačítka dané poruchy je na displeji zobrazen postup pro její odstranění.
- Poruchy se deaktivují automaticky po odstranění závady.
- Sirénu aktuální poruchy lze deaktivovat v nabídce NASTAVENÍ stiskem tlačítka



6.4 Zapnutí záložní automatiky

- Přepnutím spínače záložní automatika do polohy „ON“ (svítí oranžová kontrolka a nápis záložní snímání hladiny), se vyřadí funkce snímání hladiny pomocí měřících sond a čerpadlo je ovládáno pomocí záložních plovákových spínačů – záložní snímání hladiny.
- Spínač záložní automatika lze použít pouze v případě problémů se snímačem hladiny či při znečištění měřících sond a to na nezbytně nutnou dobu před provedením opravy.
- Spínač záložní automatika nelze použít v případě výpadku čerpadla.

7 ZKOUŠKY ZAŘÍZENÍ



Elektrické zařízení musí být po úplném připojení podrobena zkouškám dle platných předpisů země, kde je uváděno do provozu. Před předáním zařízení do provozu musí být ve smyslu předpisů provedena výchozí revize elektrického zařízení. O provedení revize musí být vystaven písemný doklad.

8 BEZPEČNOST PRÁCE NA ELEKTRICKÉM ZAŘÍZENÍ



Obsluhu, zapojení, instalaci, kontroly a opravy elektrického zařízení mohou provádět pouze pracovníci s příslušnou kvalifikací o odborné způsobilosti v elektrotechnice.

Elektrické zařízení vyžaduje plánovanou a pravidelnou údržbu, která je předpokladem bezpečné a spolehlivé práce stroje a podstatného prodloužení životnosti elektrického zařízení i celého stroje. Při periodických prohlídkách rovněž kontrolujeme dostatečné utažení všech šroubových spojů kontaktů jednotlivých přístrojů.

8.1 Povinnosti provozovatele

- Udržovat elektrické zařízení v trvale bezpečném a spolehlivém stavu, který odpovídá platným elektrotechnickým předpisům ČSN, ČSN EN, ČSN ISO a ČSN IEC, a to jen osobami znalými podle platné EN 50110-1:2004 a s platným Osvědčením o zkoušce podle Vyhlášky ČÚBP č. 50/1978 Sb., která opravňuje k samostatné činnosti na elektrických zařízeních (§ 6 nebo vyšší).
- Konat pravidelné kontroly a revize elektrického zařízení ve stanovených lhůtách.
- Zajistit, aby do elektrického zařízení pracovního stroje nezasahovaly nedovoleným způsobem osoby bez elektrotechnické kvalifikace (laici) a nekonaly v nich žádné práce ve smyslu platných norem a předpisů.
- S dovolenou obsluhou a bezpečnostními předpisy prokazatelně seznámit všechny osoby, které budou předmětné el. zařízení obsluhovat, s možným nebezpečím úrazu elektřinou.

8.2 Obsluha elektrického zařízení

- Obsluhovat elektrická zařízení smějí jen osoby s kvalifikací požadovanou pro příslušné zařízení.
- Osoby, které obsluhují stroje a zařízení, musí být seznámeny s provozovaným zařízením a jeho funkcí. Tam, kde jsou vypracovány místní nebo jiné bezpečnostní a pracovní předpisy nebo pokyny, musí být na vhodném místě přístupny a pracovníci musí být s nimi prokazatelně seznámeni.
- Obsluhující se smí dotýkat jen těch částí, které jsou pro obsluhu určeny. K obsluhovaným částem musí být vždy volný přístup.
- Při poškození elektrického zařízení nebo poruše, která by mohla ohrozit bezpečnost nebo zdraví pracujících, musí pracovník, který takový stav zjistí a nemůže-li sám příčiny ohrožení odstranit, učinit opatření k zamezení nebo snížení nebezpečí úrazu, požáru nebo jiného ohrožení.
- Osoby bez odborné elektrotechnické kvalifikace (laici) mohou samy obsluhovat elektrická zařízení malého a nízkého napětí, která jsou provedena tak, že při jejich obsluze nemohou přijít do styku s nekrytými živými částmi elektrického zařízení pod napětím.
- Osoby bez odborné elektrotechnické kvalifikace (laici) mohou:
 - zapínat a vypínat jednoduchá elektrická zařízení
 - za vypnutého stavu elektrického zařízení mohou přemísťovat a prodlužovat pohyblivé přívody spojovacími šňůrami opatřenými příslušnými spojovacími částmi

- vyměňovat přetavené vložky závitových a přístrojových pojistek jen za nové vložky stejné hodnoty (nesmějí přetavené vložky opravovat)
- vyměňovat žárovky
- udržovat elektrické zařízení podle návodu výrobce.
- Před přemísťováním el. zařízení (pracovních strojů), připojených na elektrickou síť pevným nebo poddajným přívodem, se musí provést bezpečné odpojení od sítě.
- Při obsluze elektrického zařízení musí obsluhující dbát příslušných návodů a instrukcí a místních provozních předpisů k jeho používání, jakož i na to, aby zařízení nebylo nadměrně přetěžováno nebo jinak poškozováno.
- Zjistí-li se při obsluze závada na zařízení (např. poškození izolace, zápach po spálenině, kouř, neobvykle hlučný nebo nárazový chod elektrického zařízení, silné bručení, trhavý rozběh, nadměrné oteplení některé části elektrického zařízení, jiskření, brnění od elektrického proudu), musí se elektrické zařízení ihned vypnout a zajistit odborná oprava.



POŠKOZENÁ ELEKTRICKÁ ZAŘÍZENÍ SE NESMĚJÍ POUŽÍVAT

9 POŽÁRNÍ BEZPEČNOST



Protože výrobce nevybavuje zařízení hasebními prostředky, je uživatel povinen zabezpečit objekt, kde je zařízení instalováno, vhodnými hasebními prostředky schváleného typu, v odpovídajícím množství, umístěnými na viditelném místě a chráněnými proti poškození a zneužití. Hasicí přístroje podléhají pravidelným kontrolám a obsluha musí být prokazatelně seznámena s jejich používáním, tak jak to požaduje příslušný zákon a vyhláška – „povinností uživatele zajistit pracoviště podle příslušné vyhlášky, tj. na vhodné místo instalovat ruční hasicí přístroj.“ V souvislosti s výše uvedeným upozorněním a v souladu s ustanovením příslušného zákona je uživatel povinen si počínat tak, aby nedošlo ke vzniku požáru. To znamená, že za provozu zařízení nesmí být v jeho blízkosti skladovány hořlavé kapaliny, nebo jiné nebezpečné látky a plyny, dále se nesmí používat otevřený oheň, nesmí se kouřit a musí se dodržovat výrobcem doporučený pracovní postup.

- Je zakázáno hasit zařízení pod elektrickým napětím vodním nebo pěnovým hasicím přístrojem! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Elektrické zařízení se nesmí hasit vodou! Doporučeno: přístroj práškový, sněhový, nebo halonový a obsluha musí být seznámena s jeho používáním.
- Nebezpečí požáru zvyšuje zanedbávání údržby, zejména usazené hořlavé látky (kapaliny, prach apod.) na elektrických částech, prach usazený na žebrování elektromotoru snižující odvod tepla a závady v elektroinstalaci.
- V případě požáru dodržujte požární instrukce dle daného pracoviště.

10 FUNKCE ZAŘÍZENÍ

Ovládací automatika pro tlakovou kanalizaci zajišťuje automatické odčerpávání kapaliny z odpadní jímky. Snímání výšky hladiny je zajištěno měřicími sondami se snímačem hladiny a záložně plovákovými spínači. Plovákové spínače zabraňují chodu čerpadla naprázdno v případě znečištění měřících sond, nebo v případě poruchy snímače hladiny. Motorový spínač chrání motor čerpadla před jeho zničením v případě vniknutí mechanických nečistot do řezacího ústrojí čerpadla, před jeho přetížením, nebo při výpadku jedné z fází. Výpadek čerpadla (výpadek tepelné či zkratové ochrany nebo průsak ucpávek motorů čerpadla), znečištění měřících sond, nebo porucha snímače hladiny jsou signalizovány sirénou a na displeji. V případě problémů se znečištěnými sondami, nebo při poruše snímače hladiny je čerpadlo ovládáno záložními plováky.

10.1 Provozní snímání hladiny

Pro provozní spínání čerpadla jsou určeny tři měřicí sondy. Společná, min (pro vypínací hladinu) a max (pro spínací hladinu). Sondy min a max vymezují oblast provozního spínání hladiny. Oblast provozního spínání hladiny by měla být nastavena tak, aby nedošlo k vynořování spodního plováku a zároveň, aby nedocházelo k potopení horního plováku. Při normálním provozu je spodní plovák stále pod vodou a horní plovák stále nad vodou.

10.2 Záložní snímání hladiny

Záložní snímání hladiny je zajištěno spodním plovákem. Ten musí být umístěn tak, aby při provozním spínání hladiny nedocházelo k jeho vynořování. Spodní plovák zároveň zabraňuje chodu čerpadla naprázdno v případě znečištění měřících sond, nebo v případě poruchy snímače hladiny.

Záložní snímání hladiny se aktivuje přepnutím spínače ZÁLOŽNÍ AUTOMATIKA do polohy „ON“.

10.3 Akustická signalizace poruch

Pro akustickou signalizaci poruch slouží horní plovák. Ten musí být umístěn tak, aby při provozním spínání hladiny byl stále nad vodou. Při poruše dojde k vystoupení hladiny až po horní plovák, který sepne sirénu. Pro odstranění závady a deaktivaci sirény se musí provést kroky podle bodu 12 Postup, který je nutno dodržet v případě havárie nebo poruchy, nebo postupovat podle bodu 6 Ovládání zařízení.

11 POKYNY OBSLUZE ZAŘÍZENÍ

11.1 Bezpečnost práce při obsluze zařízení



- Před započítím práce provede obsluha vizuální kontrolu částí zařízení, jestli nevykazují známky nadměrného opotřebení, případně poškození (např. vytržení kabelu z průchodky, prasklina, orosení dvířek, zápach spáleniny). S nadměrně opotřebenými, případně poškozenými díly, nelze toto zařízení provozovat
- Čištění povrchu se smí provádět pouze při zavřených dvířkách a to měkkým hadříkem, navlhčeným v troše neutrálního čisticího prostředku. Při použití rozpouštědla, nebo čisticího prostředku na bázi lihu může dojít k poškození plastu
- **Zkušební tlačítko "T"** na hlavním vypínači QF01 (proudový chránič ve funkci hlavního vypínače) **musí být aktivováno jednou měsíčně**. O této okolnosti a odpovědnosti musí být průkazným způsobem informován provozovatel zařízení.

12 POSTUP, KTERÝ JE NUTNO DODRŽET V PŘÍPADĚ HAVÁRIE NEBO PORUCHY

PORUCHA	PŘÍČINA	ODSTRANĚNÍ
1. Nesvítí zelená kontrolka na snímači hladiny	Vypnut hlavní vypínač	Zapnout
	Přepálená pojistka FU1	1. Vyměnit 2. Odborný servis
	Výpadek předřazeného jističe	1. Zapnout 2. Odborný servis
	Výpadek jedné z fází	Odborný servis
	Vadný snímač hladiny	1. Zapnout záložní automatiku 2. Odborný servis
2. Houká siréna	Vypnut motorový spínač	Zapnout
	Vadné čerpadlo (opakovaně vypíná motorový spínač)	1. Vypnout hlavní vypínač 2. Odborný servis
	Vadný snímač hladiny	1. Zapnout záložní automatiku 2. Odborný servis

13 UPOZORNĚNÍ PRO ÚDRŽBU



VEŠKERÉ OPRAVY, SEŘIZOVÁNÍ, ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBU PROVÁDĚJTE, AŽ KDYŽ JE ZAŘÍZENÍ ZAJIŠTĚNO A ODPOJENO OD ZDROJE ENERGIE

Pravidelné kontroly (revize) musí být prováděny ve lhůtách stanovených předpisy platnými v místě umístění elektrického zařízení. Nutná je zejména kontrola zabezpečení ochrany před nebezpečným dotykovým napětím, měření izolačního odporu a dostatečné utažení všech šroubových spojů a kontaktů jednotlivých ovládacích přístrojů.

14 POKYNY PRO ZAJIŠTĚNÍ BEZPEČNÉ DOPRAVY, MANIPULACE A SKLADOVÁNÍ

Nové zařízení se musí skladovat v suchých prostorech. Zařízení se přepravuje v obalu. Při přepravě je důležité zabezpečit zařízení proti samovolnému pohybu a dbát na ostatní bezpečnostní opatření.

15 LIKVIDACE VÝROBKU A JEHO ČÁSTÍ



(ekologie likvidace zařízení)

- Při závěrečném vyřazení zařízení z provozu (po skončení jeho životnosti) mějte na paměti zájem a hledisko ochrany životního prostředí a recyklační možnosti (obecně): vypusťte obsah tekutin do speciálně k tomu určených kontejnerů – a to takové kapaliny jako motorový olej, převodový olej, chladicí a čistící tekutiny, a odešlete je do specializovaných zařízení, zlikvidujte toxické odpady (např. baterie, elektronika), podle předpisů oddělte plastické materiály a nabídněte je pro recyklaci, oddělte kovové části podle typu pro šrotování.
- Je nutné, aby se majitel zařízení při odstraňování (zneškodňování) odpadů z hlediska péče o zdravé životní podmínky a ochrany životního prostředí řídil zákonem o odpadech, je tedy nutné, aby vzniklé odpady nabídl provozovatelům zařízení ke zneškodňování odpadů - jedná se zejména o kovy, oleje, maziva, plastické hmoty atd.
- Dbejte platných ekologických předpisů!

16 ZÁRUKA

16.1 Upozornění pro spotřebitele

- Je důležité zkontrolovat, jestli prodejce řádně a čitelně doplnil záruční list výrobním číslem zařízení, datem předání a razítkem prodejny.

16.2 Záruční podmínky

Záruční doba na tento výrobek je 24 měsíců od data zakoupení výrobku. Práva odpovědnosti za vady lze uplatňovat u prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Prosté kopie záručních listů nebo dokladů o zakoupení výrobku, změněné, doplněné, bez původních údajů nebo jinak poškozené záruční listy či doklady o zakoupení výrobku nebudou považovány za doklady prokazující zakoupení reklamovaného výrobku u prodávajícího. Jestliže spotřebitel bude reklamovat vadný výrobek během záruční doby, bude reklamace uznána a výrobek bezplatně opraven jen v případě, že:

- k reklamaci bude předložen řádně vyplněný záruční list, včetně potvrzení o odborném zapojení a doklad o zakoupení výrobku
- výrobek byl použit pouze pro účely vymezené tímto Návodem k používání
- výrobek byl používán správně a udržován podle Návodu k používání
- výrobek byl používán v rozmezí pracovních teplot uvedených v Návodu k používání
- v průběhu montáže a provozu byly splněny podmínky uvedené v Návodu k používání
- výrobek nebyl vystaven nepříznivému vnějšímu vlivu, např. elektromagnetickému poli, přepětí v síti, přepětí nebo zkratu na vstupech či výstupech, napětí vzniklému při elektrostatickém výboji (včetně blesku), chybnému napájecímu napětí
- na výrobku nebyly kýmkoliv provedeny žádné opravy, úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace ke změně nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupenému provedení
- výrobek nebyl mechanicky poškozen
- výrobek nebyl udržován a čištěn nevhodnými způsoby nebo nevhodnými čistícími prostředky
- výrobek byl používán v souladu se zákony, technickými normami či bezpečnostními předpisy platnými v Evropském společenství a též na vstupy a výstupy výrobku jsou přivedeny výrobky vyhovující těmto normám.

Záruka se nevztahuje na vady vzniklé v důsledku přirozeného opotřebování během provozu, na vady způsobené vnějšími příčinami nebo přepravou.

Návod na používanie

Obsluha zariadenia je povinná si podrobne preštudovať tento návod na používanie

Výrobok	názov:	Ovládací automatika s akustickou signalizáciou poruchy
	typ:	TLAKAN-P4-N3
Výrobca	názov:	NORIA technology s.r.o.
	adresa:	Hrázka 621/40, 621 00 Brno
	IČO:	29247357

OBSAH

1	ÚVOD	11
2	URČENIE VÝROBKU	11
3	BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE OBSLUHU	11
3.1	BEZPEČNOSTNÉ POKYNY	11
3.2	BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE OBSLUHU	11
4	ELEKTRICKÉ VYBAVENIE PRACOVISKA	12
4.1	HODNOTY ELEKTRICKEJ INŠTALÁCIE	12
4.2	ELEKTRICKÁ VÝZBROJ PRACOVISKA	12
4.3	PRIPOJENIE PRACOVISKA NA SIEŤ	12
4.4	ZAPOJENIE A INŠTALÁCIA ZARIADENIA	12
4.4.1	Pripojenie meracích sond a plavákových spínačov ku svorkám	12
4.4.2	Pripojenie čerpadla	12
4.4.3	Schéma zapojenia	13
5	TECHNICKÉ PARAMETRE ZARIADENIA	13
6	OVLÁDANIE ZARIADENIA	14
6.1	ZAPNUTIE AUTOMATIKY A NASTAVENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV	14
6.2	OVLÁDANIE SNÍMAČA HLADINY	14
6.2.1	Ponuka AUTOMAT PROVOZ	14
6.2.2	Ponuka MANUAL PROVOZ	14
6.2.3	Ponuka ČÍTAČE	14
6.2.4	Ponuka NASTAVENÍ	14
6.3	SIGNALIZÁCIA PORÚCH	14
6.4	ZAPNUTIE ZÁLOŽNEJ AUTOMATIKY	15
7	SKÚŠKY ZARIADENIA	15
8	BEZPEČNOSŤ PRÁCE NA ELEKTRICKOM ZARIADENÍ	15
8.1	POVINNOSTI PREVÁDZKOVATEĽA	15
8.2	OBSLUHA ELEKTRICKÉHO ZARIADENIA	15
9	POŽIARNA BEZPEČNOSŤ	16
10	FUNKCIA ZARIADENIA	16
10.1	PREVÁDZKOVÉ SNÍMANIE HLADINY	16
10.2	ZÁLOŽNÉ SNÍMANIE HLADINY	17
10.3	AKUSTICKÁ SIGNALIZÁCIA PORUCHY	17
11	POKYNY NA OBSLUHU ZARIADENIA	17
11.1	BEZPEČNOSŤ PRÁCE PRI OBSLUHE ZARIADENIA	17
12	POSTUP, KTORÝ JE NUTNÉ DODRŽAŤ V PRÍPADE HAVÁRIE ALEBO PORUCHY	17
13	UPOZORNENIA PRE ÚDRŽBU	17
14	POKYNY NA ZAISTENIE BEZPEČNEJ DOPRAVY, MANIPULÁCIE A SKLADOVANIA	18
15	LIKVIDÁCIA VÝROBKU A JEHO ČASTÍ	18
16	ZÁRUKA	18
16.1	UPOZORNENIE PRE SPOTREBITEĽOV	18
16.2	ZÁRUČNÉ PODMIENKY	18

1 ÚVOD

Povinnosťou užívateľa a obsluhy je riadne sa zoznámiť pred začatím práce s návodom na používanie. Obsahuje dôležité informácie o bezpečnosti práce, údržbe a je nutné ho považovať za súčasť zariadenia. Bezporuchová, bezpečná práca so zariadením a jeho životnosť do značnej miery závisí od jeho správnej a starostlivej údržby.

Ak vám budú niektoré informácie v návode nezrozumiteľné, obráťte sa na výrobcu zariadenia. Odporúčame vám vyhotoviť si po doplnení údajov o kúpe zariadenia kópiu „Návodu na používanie“ a originál si starostlivo uschovať pre prípad straty alebo poškodenia.

2 URČENIE VÝROBKU

Komplet zaisťujúci automatickú reguláciu chodu 3-fázových čerpadiel so snímačom hladiny, motorovým spínačom (istiacim prvkom elektromotora), prúdovým chráničom a akustickou signalizáciou poruchy, určený pre systémy tlakových kanalizácií. Okrem meracích sond vyžaduje aj pripojenie dvoch plavákových spínačov, ktoré zaisťujú záložné snímanie hladiny, akustickú signalizáciu porúch snímača hladiny a akustickú signalizáciu výpadku čerpadla. Na meranie je použitý striedavý prúd, čo zamedzuje polarizácii kvapaliny a zvýšenej oxidácii meracích sond. Snímač hladiny umožňuje nastavenie citlivosti meracích sond. Krytie zostavy je IP 65, komplet je určený na použitie v prostredí normálnom.

Použitie akýmkoľvek iným spôsobom než uvádza výrobca je v rozpore s určením zariadenia! Toto zariadenie musí byť prevádzkované iba osobami, ktoré dobre poznajú jeho vlastnosti a sú oboznámené s príslušnými predpismi pre jeho prevádzku. Akékoľvek svojvoľné zmeny vykonané na tomto zariadení bez povolenia zbavujú výrobcu zodpovednosti za následné škody alebo zranenia! Pokiaľ charakter zariadenia umožňuje jeho použitie i na iné účely, ktoré nie sú vymenované v jeho určení alebo zakázaných činnostiach, je užívateľ povinný (pokiaľ chce túto činnosť vykonávať) toto konanie konzultovať s výrobcom.

3 BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE OBSLUHU



KEĎ UVIDÍTE V NÁVODE TENTO SYMBOL, POZORNE SI PREČÍTAJTE NASLEDUJÚCE OZNÁMENIE

3.1 Bezpečnostné pokyny

Časti pod elektrickým napätím môžu spôsobiť ťažké, alebo smrteľné poranenia. Montáž, pripojenie, uvedenie do prevádzky a tiež i údržby a opravy môže vykonávať len kvalifikovaný, vyškolený personál pri dodržovaní:

- Ustanovení tohto návodu na používanie.
- Aktuálne platných predpisov týkajúcich sa bezpečnosti práce a úrazovej prevencie.



NEPOKÚŠAJTE SA UVIESŤ ZARIADENIE DO PREVÁDZKY, POKIAĽ STE NEPREČÍTALI VŠETKY NÁVODY DODANÉ VÝROBCOM A NEPOROZUMELI STE POSTUPU!

3.2 Bezpečnostné pokyny pre obsluhu

(tieto pokyny musí obsluha zariadenia dodržiavať)

- Skôr ako začnete akokoľvek obsluhovať zariadenie, starostlivo si prečítajte tento návod na používanie vrátane ostatných návodov od čiastkových zariadení.
- Bezpodmienečne dodržujte bezpečnostné pokyny obsiahnuté v tomto návode na používanie.
- Poškodené zariadenie nesmie byť nikdy uvedené do prevádzky.
- Zariadenie smú obsluhovať iba pracovníci starší ako 18 rokov, duševne a telesne spôsobilí, preukázateľne vyškolení a poverení obsluhou zariadenia.
- Zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, pokiaľ im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytuje dohľad alebo ich nepoučila o používaní spotrebiča. Deti by mali byť pod dohľadom, aby bolo zaistené, že sa so zariadením nehrajú.
- Pracovníci vykonávajúci obsluhu a údržbu zariadenia musia byť preukázateľne oboznámení s týmto návodom na používanie.
- Nastavovanie, údržbu a čistenie zariadenia vykonávajte iba pri vypnutom a zaistenom hlavnom vypínači a odpojení elektrického prívodu.
- Bezpečnostné značenie na zariadení udržiavajte v čitateľnom stave.

4 ELEKTRICKÉ VYBAVENIE PRACOVISKA

4.1 Hodnoty elektrickej inštalácie

Prevádzkové napätie 400 V /N/PE 50 Hz.

4.2 Elektrická výzbroj pracoviska

Elektrická výzbroj pracoviska je zabezpečená podľa EN 60204-1:2006 Elektrické zariadenia strojov

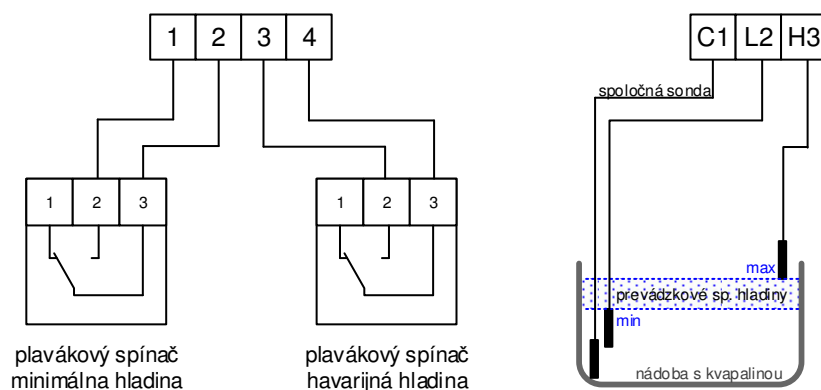
4.3 Pripojenie pracoviska na sieť

Hodnota prevádzkového napätia musí súhlasiť s údajmi uvedenými na štítku zariadenia. Správna činnosť zariadenia je zaistená pri povolenom kolísaní menovitej hodnoty napájacieho napätia -15 %, +10 %.

4.4 Zapojenie a inštalácia zariadenia

Zariadenie sa musí pripojiť za istič B10/3 správne dimenzovanými medenými vodičmi ku kontaktom 2, 4, 6, 8(N) prúdového chrániča QF01 a na svorkovnicu PE. Pri inštalácii rozvodnice priamo na stenu musia byť namontované zátky na ochranu fixačných skrutiek a zaistenie izolácie triedy 2. Plastové vývodky musia mať krytie minimálne IP65 a musia sa po pretiahnutí káblov a šnúr dôsledne dotiahnuť. Zaisťte, aby boli pri trvalej prevádzke dodržané medze povolenej pracovnej teploty prístroja.

4.4.1 Pripojenie meracích sond a plavákových spínačov ku svorkám



Meracie sondy sa pripoja na svorky C1, L2 a H3, plavákové spínače sa pripájajú k svorkám 1 až 4, medenými vodičmi podľa vyššie uvedeného obrázka. Plavákový spínač pre minimálnu hladinu k svorkám 1 a 2, plavákový spínač pre havarijnú hladinu k svorkám 3 a 4. Lankové vodiče je potrebné ukončiť dutinkami.

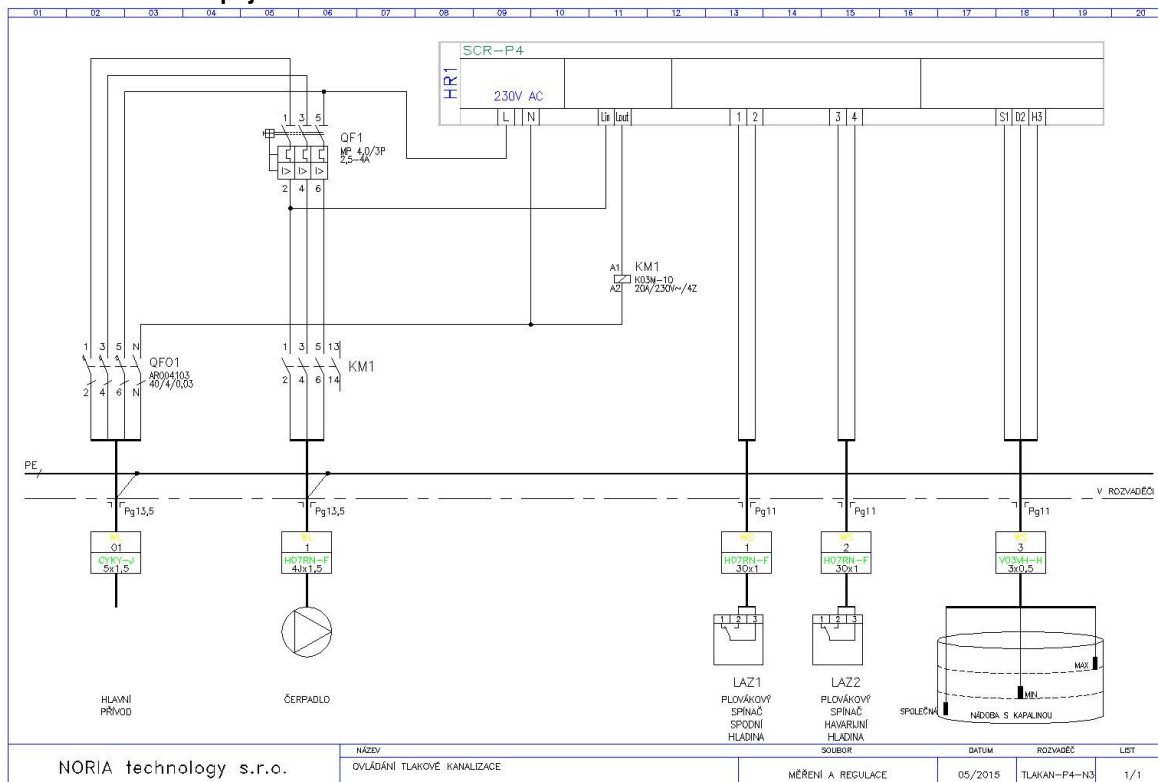
4.4.2 Pripojenie čerpadla

Čerpadlo sa pripája medenými vodičmi na výstupné kontakty 2, 4, 6 stýkača KM1, ochranný vodič vedenia k čerpadlu sa pripojí na svorkovnicu PE. Po pripojení sa musí preukázateľne overiť smer otáčania čerpadla. Na zmenu smeru otáčania čerpadla sa vzájomne zamenia vodiče pripojené ku kontaktom 2 a 4 stýkača KM1. Zopnutie čerpadla pre potrebu overenia smeru otáčok, alebo pri údržbe možno vykonať pomocou spínača na stýkači KM1. Posunutím spínača do polohy „1“ bude čerpadlo zopnuté, bez ohľadu na stav hladinového relé či plavákových spínačov. Spínač je umiestnený pod vrchným krytom stýkača.

Nadprúdová spúšť na motorovom spínači QF1 sa musí nastaviť podľa skutočného (nameraného) menovitého prúdu použitého čerpadla. Menovité prúdy čerpadiel NORIA:

LUCA-100-16-N3: 3,4 A

4.4.3 Schéma zapojenia



5 TECHNICKÉ PARAMETRE ZARIADENIA

Vyrobené podľa:

Elektrické napájanie:

Kmitočet siete:

Menovité izolačné napätie:

Ovládacie napätie:

Skratová odolnosť:

Krytie:

Mechanická odolnosť:

Merací obvod – hladinové relé

Citlivosť (vstupný odpor):

Oneskorenie na elimináciu výkyvov hladiny:

Výstup

Zaťaženie motorového spínača:

Menovitý prúd motora (In):

Počet kontaktov stykača:

Zaťaženie kontaktu stykača:

Elektrická životnosť zopnutia:

Ďalšie údaje

Ochrana pred úrazom el. prúdom v zhode s IEC 60364-4-41

Trieda izolácie:

Rozmery:

Hmotnosť:

Tvar vnútorného oddelenia:

Prostredie EMC:

Pracovná teplota:

IEC 61439-1 ed 2, IEC 61439-3

400 V AC, pro síť TN-S

50 Hz

415 V AC

5 V AC

do 10 kA

IP65 / ovládací panel IP30

IK-07

nastaviteľná v rozsahu 5 Ω – 100 kΩ

3 s

2,5 – 4 A (AC3 / 3× 400 V / 1,5 kW)

4 A

4× spínacie

6 A (AC3 / 3× 400 V / 2,2 kW)

0,3 × 10⁶

ochranné opatrenia:

oddiel 411: automatické odpojenie od zdroja

oddiel 412: dvojité alebo zosilnená izolácia

II

v.258 x š.318 x hl.142 mm

cca 2,6 kg

kryty IP20

prostredie B

-20 až +40 °C

6 OVLÁDANIE ZARIADENIA

6.1 Zapnutie automatiky a nastavenie ovládacích prvkov

- Ovládacia automatika sa uvádza do prevádzky zapnutím hlavného vypínača (uvedením vypínača do polohy „1“). Zapnutie ovládacej automatiky signalizuje svietiaci zelená LED na snímači hladiny.
- Čerpadlo sa uvádza do pohotovostného režimu zapnutím motorového spínača (stlačením čierneho tlačidla „1“).
- Spínač záložnej automatiky musí byť prepnutý do polohy „OFF“ – nesvieti oranžová kontrolka a nápis záložné snímanie hladiny. V tomto režime je zabezpečené snímanie hladiny pomocou meracích sond.
- Zapínanie a vypínanie čerpadla riadi snímač hladiny.

6.2 Ovládanie snímača hladiny

- Po piatich minútach displej zhasína - zapína šetrič displeja.
- Šetrič displeja sa vypne automaticky pri poruche, alebo dotykcom na displej snímača hladiny.
- Všetky činnosti čerpadiel sú signalizované na dotykovom displeji.
- Šedo sfarbené čerpadlo signalizuje nečinné čerpadlo.
- Zeleno sfarbené čerpadlo signalizuje čerpajúce čerpadlo.
- Červeno sfarbené čerpadlo signalizuje poruchu čerpadla.

6.2.1 Ponuka AUTOMAT PROVOZ

- Zobrazuje stavy čerpadla - šedou, zelenou a červenou farbou.
- Zobrazuje úrovne hladín - minimálna, vypínací, spínací a havarijná.
- Zobrazuje všetky poruchy.
- Zobrazuje čas aktuálneho, alebo posledného čerpania.

6.2.2 Ponuka MANUAL PROVOZ

- Zobrazuje stavy čerpadla - šedou, zelenou a červenou farbou.
- Dotykom a pridržením tlačidla "RUČNÍ ČERPÁNÍ" možno čerpadlo zapínať ručne. Čerpadlo čerpá, len pokiaľ nebolo dosiahnuté minimálne hladiny.

6.2.3 Ponuka ČÍTAČE

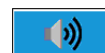
- Zobrazuje tieto údaje:
 - celkový čas čerpania v hodinách - tzv. čítač moto hodín
 - celkový počet cyklov - celkový počet zopnutí čerpadla
 - celkom odčerpané - orientačný ukazovateľ odčerpaných m³
 - údaje porúch havarijná hladina a výpadok motorového spínača - dobu trvania aktuálne, alebo poslednej poruchy a celkový počet porúch.

6.2.4 Ponuka NASTAVENÍ

- Zobrazuje tlačidlá pre nastavenie citlivosti a nastavenú hodnotu.
- Zobrazuje tlačidlo vypnutia sirény pre aktuálnu poruchu.
- Zobrazuje tlačidlo "SERVIS" pre prístup do servisného menu - chránené heslom, určené len pre servisných technikov.

6.3 Signalizácia porúch

- Všetky poruchy sú signalizované červenými tlačidlami na displeji a sirénou.
- Po stlačení tlačidla danej poruchy je na displeji zobrazený postup jej odstránenie.
- Poruchy sa deaktivujú automaticky po odstránení závady.
- Sirénu aktuálnej poruchy možno deaktivovať v ponuke NASTAVENÍ stlačením tlačidla



6.4 Zapnutie záložnej automatiky

- Prepnutím spínača záložnej automatiky do polohy „ON“ (svieti oranžová kontrolka a nápis záložní snímání hladiny) sa vyradí funkcia snímání hladiny pomocou meracích sond a čerpadlo je ovládané pomocou záložných plavákových spínačov – záložné snímání hladiny.
- Spínač záložnej automatiky je možné použiť iba v prípade problémov so snímačom hladiny či pri znečistení meracích sond a to na nevyhnutný čas pred vykonaním opravy.
- Spínač záložnej automatiky nie je možné použiť v prípade výpadku čerpadla.

7 SKÚŠKY ZARIADENIA



Zariadenie musí byť po úplnom pripojení podrobené skúškam podľa platných predpisov krajiny, kde je uvádzané do prevádzky. Pred odovzdaním zariadenia do prevádzky musí byť v zmysle predpisov vykonaná východisková revízia elektrického zariadenia. O vykonaní revízie musí byť vystavený písomný doklad.

8 BEZPEČNOSŤ PRÁCE NA ELEKTRICKOM ZARIADENÍ



Obsluhu, zapojenie, inštaláciu, kontroly a opravy elektrického zariadenia môžu vykonávať iba pracovníci s príslušnou kvalifikáciou s odbornou spôsobilosťou v elektrotechnike.

Elektrické zariadenie vyžaduje plánovanú a pravidelnú údržbu, ktorá je predpokladom bezpečnej a spoľahlivej práce stroja a podstatného predĺženia životnosti elektrického zariadenia i celého stroja. Pri periodických prehliadkach tiež kontrolujeme dostatočné utiahnutie všetkých skrutkových spojov kontaktov jednotlivých prístrojov.

8.1 Povinnosti prevádzkovateľa

- Udržiavať elektrické zariadenie v trvale bezpečnom a spoľahlivom stave, ktorý zodpovedá platným elektrotechnickým predpisom STN, STN EN, STN ISO a STN IEC, a to len osobami znalými podľa platnej normy EN 50110-1:2004 a s platným Osvedčením o skúške podľa Vyhlášky SÚBP č. 51/1978 Zb., ktorá oprávňuje k samostatnej činnosti na elektrických zariadeniach (§ 6 alebo vyšší).
- Konať pravidelné kontroly a revízie elektrického zariadenia v stanovených lehotách.
- Zaisťiť, aby do elektrického zariadenia pracovného stroja nezasahovali nedovoleným spôsobom osoby bez elektrotechnickej kvalifikácie (laici) a nekonali v nich žiadne práce v zmysle platných noriem a predpisov.
- S dovoľenou obsluhou a bezpečnostnými predpismi preukázateľne oboznámiť všetky osoby, ktoré budú predmetné el. zariadenie obsluhovať, s možným nebezpečenstvom úrazu elektrinou.

8.2 Obsluha elektrického zariadenia

- Obsluhovať elektrické zariadenia smú len osoby s kvalifikáciou požadovanou pre príslušné zariadenie.
- Osoby, ktoré obsluhujú stroje a zariadenia, musia byť oboznámené s prevádzkovaným zariadením a jeho funkciou. Tam, kde sú vypracované miestne alebo iné bezpečnostné a pracovné predpisy alebo pokyny, musia byť na vhodnom mieste prístupné a pracovníci musia byť s nimi preukázateľne oboznámení.
- Obsluhujúci sa smie dotýkať len tých častí, ktoré sú na obsluhu určené. K obsluhovaným častiam musí byť vždy voľný prístup.
- Pri poškodení elektrického zariadenia alebo poruche, ktorá by mohla ohroziť bezpečnosť alebo zdravie pracujúcich, musí pracovník, ktorý taký stav zistí a ak nemôže sám príčiny ohrozenia odstrániť, urobiť opatrenia na zamedzenie alebo zníženie nebezpečenstva úrazu, požiaru alebo iného ohrozenia.
- Osoby bez odbornej elektrotechnickej kvalifikácie (laici) môžu sami obsluhovať elektrické zariadenia malého a nízkeho napätia, ktoré sú vyhotovené tak, že pri ich obsluhu nemôžu prísť do styku s nekrytými živými časťami elektrického zariadenia pod napätím.
- Osoby bez odbornej elektrotechnickej kvalifikácie (laici) môžu:
 - zapínať a vypínať jednoduché elektrické zariadenia;

- za vypnutého stavu elektrického zariadenia môžu premiestňovať a predlžovať pohyblivé privody spojovacími šnúrami vybavenými príslušnými spojovacími časťami;
- vymieňať pretavené vložky závitových a prístrojových poistiek len za nové vložky rovnakej hodnoty (nesmú pretavené vložky opravovať);
- vymieňať žiarovky;
- udržiavať elektrické zariadenie podľa návodu výrobcu.
- Pred premiestňovaním el. zariadení (pracovných strojov) pripojených na elektrickú sieť pevným alebo poddajným privodom sa musí vykonať bezpečné odpojenie od siete.
- Pri obsluhu elektrického zariadenia musí obsluhujúci dbať na príslušné návody a inštrukcie a miestne prevádzkové predpisy na jeho používanie, ako aj na to, aby zariadenie nebolo nadmerne preťažované alebo inak poškodzované.
- Ak sa zistí pri obsluhu porucha na zariadení (napr. poškodenie izolácie, zápach po spálenine, dym, neobvykle hlučný alebo nárazový chod elektrického zariadenia, silné bručanie, trhavý rozbeh, nadmerné oteplenie niektorej časti elektrického zariadenia, iskrenie, chvenie od elektrického prúdu), musí sa elektrické zariadenie ihneď vypnúť a zaistiť odborná oprava.



POŠKODENÉ ELEKTRICKÉ ZARIADENIA SA NESMÚ POUŽÍVAŤ

9 POŽIARNA BEZPEČNOSŤ



Pretože výrobca nevybavuje zariadenie hasiacimi prostriedkami, je užívateľ povinný zabezpečiť objekt, kde je zariadenie inštalované, vhodnými hasiacimi prostriedkami schváleného typu, v zodpovedajúcom množstve, umiestnenými na viditeľnom mieste a chránenými proti poškodeniu a zneužitiu. Hasiace prístroje podliehajú pravidelným kontrolám a obsluha musí byť preukázateľne oboznámená s ich používaním, tak ako to požaduje príslušný zákon a vyhláška – „povinnosťou užívateľa je zaistiť pracovisko podľa príslušnej vyhlášky, t. j. na vhodné miesto inštalovať ručný hasiaci prístroj.“ V súvislosti s vyššie uvedeným upozornením a v súlade s ustanovením príslušného zákona je užívateľ povinný konať tak, aby nedošlo k vzniku požiaru. To znamená, že počas prevádzky zariadenia nesmú byť v jeho blízkosti skladované horľavé kvapaliny alebo iné nebezpečné látky a plyny, ďalej sa nesmie používať otvorený oheň, nesmie sa dymiť a musí sa dodržiavať výrobcom odporúčaný pracovný postup.

- Je zakázané hasiť zariadenie pod elektrickým napätím vodným alebo penovým hasiacim prístrojom! Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
- Elektrické zariadenie sa nesmie hasiť vodou! Odporúčané: prístroj práškový, snehový alebo halónový a obsluha musí byť oboznámená s jeho používaním.
- Nebezpečenstvo požiaru zvyšuje zanedbávanie údržby, najmä usadené horľavé látky (kvapaliny, prach a pod.) na elektrických častiach, prach usadený na rebrovaní elektromotora znižujúci odvod tepla a poruchy v elektroinštalácii.
- V prípade požiaru dodržujte požiarne inštrukcie podľa daného pracoviska.

10 FUNKCIA ZARIADENIA

Ovládacia automatika pre tlakovú kanalizáciu zaisťuje automatické odčerpávanie kvapaliny z odpadovej nádržky. Snímanie výšky hladiny je zaistené meracími sondami so snímačom hladiny a záložne plavákovými spínačmi. Plavákové spínače zabraňujú chodu čerpadla naprázdno v prípade znečistenia meracích sond alebo v prípade poruchy snímača hladiny. Motorový spúšťač chráni motor čerpadla pred jeho zničením v prípade vniknutia mechanických nečistôt do rezacieho ústrojenstva čerpadla, pred jeho preťažením alebo pri výpadku jednej z fáz. Výpadok čerpadla, znečistenie meracích sond alebo porucha snímača hladiny sú signalizované sirénou a na displeji. V prípade problémov so znečistenými sondami alebo pri poruche snímača hladiny je čerpadlo ovládané záložnými plavákmi. Záložnú automatiku je možné zapnúť aj ručne, napr. pri odčerpaní na minimálnu hladinu.

10.1 Prevádzkové snímanie hladiny

Na prevádzkové spínanie čerpadla sú určené tri meracie sondy. Spoločná, min. (pre vypínanie hladinu) a max. (pre spínanie hladinu). Sondy min a max vymedzujú oblasť prevádzkového spínania hladiny. Oblasť prevádzkového spínania hladiny by mala byť nastavená tak, aby nedošlo k vynáraní spodného plaváka a zároveň aby nedochádzalo k potopeniu horného plaváka. Pri normálnej prevádzke je spodný plavák stále pod vodou a horný plavák stále nad vodou.

10.2 Záložné snímanie hladiny

Záložné snímanie hladiny je zaistené spodným plavákom. Ten musí byť umiestnený tak, aby pri prevádzkovom spínaní hladiny nedochádzalo k jeho vynáraníu. Spodný plavák zároveň zabraňuje chodu čerpadla naprázdno v prípade znečistenia meracích sond alebo v prípade poruchy snímača hladiny.

Záložné snímanie hladiny sa aktivuje prepnutím spínača ZÁLOŽNÁ AUTOMATIKA do polohy „ON“.

10.3 Akustická signalizácia poruchy

Na akustickú signalizáciu poruchy slúži horný plavák. Ten musí byť umiestnený tak, aby pri prevádzkovom spínaní hladiny bol stále nad vodou. Pri poruche dôjde k vystúpeniu hladiny až po horný plavák, ktorý zopne sirénu. Na odstránenie poruchy a deaktiváciu sirény sa musia vykonať kroky podľa kapitoly 12 Postup, ktoré je nutné dodržať v prípade havárie alebo poruchy, alebo postupovať podľa kapitoly 6 Ovládanie zariadenia.

11 POKYNY NA OBSLUHU ZARIADENIA

11.1 Bezpečnosť práce pri obsluhu zariadenia



- Pred začatím práce vykoná obsluha vizuálnu kontrolu častí zariadenia, či nevykazujú známky nadmerného opotrebenia, prípadne poškodenia (napr. vytrhnutie kábla z priechodky, prasklina, orosenie dvierok, zápach spáleniny). S nadmerne opotrebenými, prípadne poškodenými dielmi, nie je možné toto zariadenie prevádzkovať.
- Povrch sa smie čistiť iba pri zatvorených dvierkach a to mäkkou handričkou navlhčenou v troche neutrálneho čistiaceho prostriedku. Pri použití rozpúšťadla alebo čistiaceho prostriedku na báze liehu môže dôjsť k poškodeniu plastu.
- **Skúšobné tlačidlo „T“** na hlavnom vypínači QF01 (prúdový chránič vo funkcii hlavného vypínača) **musí byť aktivované raz mesačne**. O tejto okolnosti a zodpovednosti musí byť preukazným spôsobom informovaný prevádzkovateľ zariadenia.

12 POSTUP, KTORÝ JE NUTNÉ DODRŽAŤ V PRÍPADE HAVÁRIE ALEBO PORUCHY

PORUCHA	PRÍČINA	ODSTRÁNENIE
1. Nesvieti zelená kontrolka na snímači hladiny	Vypnutý hlavný vypínač	Zapnúť
	Prepálená poisťka FU1	1. Vymeniť 2. Odborný servis
	Výpadok predradeného ističa	1. Zapnúť 2. Odborný servis
	Výpadok jednej z fáz	Odborný servis
	Chybný snímač hladiny	1. Zapnúť záložnú automatiku 2. Odborný servis
2. Húka siréna	Vypnutý motorový spínač	Zapnúť
	Chybné čerpadlo (opakovane vypína motorový spínač)	1. Vypnúť hlavný vypínač 2. Odborný servis
	Chybný snímač hladiny	1. Zapnúť záložnú automatiku 2. Odborný servis

13 UPOZORNENIA PRE ÚDRŽBU



VŠETKY OPRAVY, NASTAVOVANIE, ČISTENIE A ÚDRŽBU VYKONÁVAJTE AŽ KEĎ JE ZARIADENIE ZAISTENÉ A ODPOJENÉ OD ZDROJA ENERGIE

Pravidelné kontroly (revízie) sa musia vykonávať v lehotách stanovených predpismi platnými v mieste umiestnenia elektrického zariadenia. Nutná je najmä kontrola zabezpečenia ochrany pred nebezpečným dotykovým napätím, meranie izolačného odporu a dostatočné utiahnutie všetkých skrutkových spojov a kontaktov jednotlivých ovládacích prístrojov.

14 POKYNY NA ZAISTENIE BEZPEČNEJ DOPRAVY, MANIPULÁCIE A SKLADOVANIA

Nové zariadenia sa musí skladovať v suchých priestoroch. Zariadenia sa prepravuje v obale. Pri preprave je dôležité zabezpečiť zariadenia proti samovoľnému pohybu a dbať na ostatné bezpečnostné opatrenia.

15 LIKVIDÁCIA VÝROBKU A JEHO ČASTÍ



(ekológia likvidácie zariadenia)

- pri záverečnom vyradení zariadenia z prevádzky (po skončení jeho životnosti), majte na pamäti záujem a hľadisko ochrany životného prostredia a recyklačné možnosti (všeobecne): vypustíte obsah tekutín do špeciálne na to určených kontajnerov – a to tiež kvapaliny ako motorový olej, prevodový olej, chladiace a čistiace tekutiny, a odošlite ich do špecializovaných zariadení, zlikvidujte toxické odpady (napr. batérie, elektronika) podľa predpisov oddelíte plastické materiály a ponúknite ich na recykláciu, oddelíte kovové časti podľa typu na šrotovanie
- je nutné, aby sa majiteľ zariadenia pri odstraňovaní (zneškodňovaní) odpadov z hľadiska starostlivosti o zdravé životné podmienky a ochrany životného prostredia riadil zákonom o odpadoch, je teda nutné, aby vzniknuté odpady ponúkol prevádzkovateľom zariadenia na zneškodňovanie odpadov – ide najmä o kovy, oleje, mazivá, plastické hmoty atď.
- dbajte na platné ekologické predpisy!

16 ZÁRUKA

16.1 Upozornenie pre spotrebiteľov



- Je dôležité skontrolovať, či predajca riadne a čitateľne doplnil záručný list výrobným číslom zariadenia, dátumom odovzdania a pečiatkou predajne.

16.2 Záručné podmienky

Na zariadenie sa vzťahuje záručná lehota 24 mesiacov od dátumu predaja. Spotrebiteľ uplatňuje reklamáciu u predajca. Kópie záručných listov alebo dokladov o zakúpení výrobku, zmenené, doplnené, bez pôvodných údajov alebo inak poškodené záručné listy alebo doklady o zakúpení výrobku, nebudú považované za doklady preukazujúce zakúpenie reklamovaného výrobku u predávajúceho. Ak spotrebiteľ bude reklamovať chybný výrobok počas záručnej lehoty, bude reklamácia uznaná a výrobok bezplatne opravený len v prípade, že:

- k reklamácií bude predložený riadne vyplnený záručný list, vrátane potvrdenia o istení a odbornom zapojení a doklad o zakúpení výrobku
- výrobok bol použitý iba na účely vymedzené týmto Návodom na používanie
- výrobok bol používaný správne a udržiavaný podľa Návodu na používanie
- výrobok bol používaný v rozmedzí pracovných teplôt uvedených v Návode na používanie
- v priebehu montáže a prevádzky boli splnené podmienky uvedené v Návode na používanie
- výrobok nebol vystavený nepriaznivému vonkajšiemu vplyvu, napr. elektromagnetickému poľu, prepätiu v sieti, prepätiu alebo skratu na vstupoch či výstupoch, napätiu vzniknutému pri elektrostatickom výboji (vrátane blesku), chybnému napájaciemu napätiu
- na výrobku neboli kýmkoľvek vykonané žiadne opravy, úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie na zmenu alebo rozšírenie funkcií výrobku oproti zakúpenému vyhotoveniu
- výrobok nebol mechanicky poškodený
- výrobok nebol udržiavaný a čistený nevhodnými spôsobmi alebo nevhodnými čistiacimi prostriedkami
- výrobok bol používaný v súlade so zákonmi, technickými normami či bezpečnostnými predpismi platnými v Európskom spoločenstve a tiež na vstupy a výstupy výrobku sú privedené výrobky vyhovujúce týmto normám.

Záruka sa nevzťahuje na chyby vzniknuté v dôsledku prirodzeného opotrebovania počas prevádzky, na chyby spôsobené vonkajšími príčinami alebo prepravou.

 ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Podle zákona č. 22/1997 Sb., § 13: ve znění zákona č. 71/2000 Sb., zákona č. 102/2001 Sb., zákona č. 205/2002 Sb., zákona č. 226/2003 Sb., zákona č. 277/2003 Sb., zákona č. 186/2006 Sb., zákona č. 229/2006 Sb., zákona č. 481/2008 Sb., zákona č. 281/2009 Sb., zákona č. 490/2009 Sb., zákona č. 155/2010 Sb., zákona č. 34/2011 Sb. a zákona č. 100/2013 Sb.			
ZAŘÍZENÍ (VÝROBEK) NÁZEV:	JISTIČÍ A OVLÁDACÍ ROZVADĚČ		
TYP:	TLAKAN		
PROVEDENÍ (JINÁ SPECIFIKACE):	TLAKAN-P2-N3, TLAKAN-P2C-N3, TLAKAN-P2T-N3, TLAKAN-P2R-N3, TLAKAN-P2S-N3, TLAKAN-P2-N1, TLAKAN-P2C-N1, TLAKAN-P2T-N1, TLAKAN-P2R-N1, TLAKAN-P2S-N1, TLAKAN-P3-N3, TLAKAN-P3-N1, TLAKAN-P4-N3, TLAKAN-P4C-N3, TLAKAN-P4T-N3, TLAKAN-P4R-N3, TLAKAN-P4S-N3, TLAKAN-P4-N1, TLAKAN-P4C-N1, TLAKAN-P4T-N1, TLAKAN-P4R-N1, TLAKAN-P4S-N1, TLAKAN-P2-N1-B, TLAKAN-P3-N1-B, TLAKAN-P4-N1-B		
EVIDENČNÍ - VÝROBNÍ ČÍSLO:			
VÝROBCE			
NÁZEV:	NORIA technology s.r.o.		
ADRESA:	Hrázka 621/40, 62100 BRNO		
IČ:	29247357		
DIČ CZ:	29247357		
<p>prohlašuje výhradně na vlastní zodpovědnost, že níže uvedené zařízení splňuje všechna příslušná ustanovení předmětných předpisů Evropského společenství:</p> <p>ES 2006/95/ES - NV č. 17/2003 Sb., kterým se stanoví technické požadavky na elektrická zařízení nízkého napětí ES 2004/108/ES - NV č. 616/2006 Sb., o technických požadavcích na výrobky z hlediska jejich elektromagnetické kompatibility a příslušným předpisům a normám, které z nařízení (směrnic) vyplývají.</p>			
POPIS ELEKTRICKÉHO ZAŘÍZENÍ	FUNKCE ELEKTRICKÉHO ZAŘÍZENÍ		
Komplet zajišťující automatickou regulaci chodu čerpadel s proudovým chráničem, motorovým spínačem, stykačem a akustickou signalizací poruchy, určený pro systémy tlakových kanalizací.	Ovládací automatika pro tlakovou kanalizaci zajišťuje automatické odčerpávání kapaliny z odpadní jímky. Snímání výšky hladiny je zajištěno měřicími sondami se snímačem hladiny a záložně plovákovými spínači, nebo jen plovákovými spínači. Motorový spínač chrání motor čerpadla před jeho zničením v případě vniknutí mechanických nečistot do řezacího ústrojí čerpadla, před jeho přetížením, nebo při výpadku jedné z fází. Poruchové stavy jsou signalizovány sirénou.		
Seznam použitých technických předpisů a harmonizovaných norem			
ČSN EN 60439-1 ed. 2; Rozváděče nn - Část 1: Typově zkušené a částečně typově zkušené rozváděče; 2000-12-01 ČSN EN 60439-3; Rozváděče nn. Část 3: Zvláštní požadavky pro rozváděče nn určené k instalaci do míst přístupných laické obsluze. Rozvodnice; 1995-03-01			
Zvolený postup posuzování shody			
Posouzení shody za stanovených podmínek (výrobem nebo oprávněným zástupcem výrobce). Zákon č. 22/1997 Sb., ve znění změn, § 12 odst. 3, písm. a)			
Poslední dvojčíslí roku, v němž bylo elektrické zařízení opatřeno označením CE:	14		
Jméno, adresu a identifikační číslo notifikované osoby, která provedla ES přezkoušení typu a číslo certifikátu ES přezkoušení typu.			
Na uvedené zařízení se nevztahuje povinné přezkoušení typu autorizovanou zkušebnou. Osoba pověřená kompletací technické dokumentace:			
Ing. Petr Vrána, kancelář - 61400 Brno, Proškovo nám. 21			
Údaje o totožnosti osoby oprávněné vypracovat prohlášení jménem výrobce nebo jeho oprávněného zástupce a její podpis.			
místo: BRNO	Jméno:	Funkce:	Podpis:
datum: 2014-04-09		jednatel	

NORIA
 technology s.r.o.
 Hrázka 621/40, Brno - Medlánky, 621 00
 IČO: 292 47 357, DIČ: CZ29247357
 www.noriatechnology.cz

Zbytková rizika jsou řešena bezpečnostními piktogramy na stroji a upozorněním v návodu k používání. Zvyškové riziká sú riešené bezpečnostnými piktogramami na stroji a upozornením v návode na používanie.



POZOR
ELEKTRICKÉ ZAŘÍZENÍ



NEHAS VODOU ANI
PĚNOVÝMI PŘÍSTROJI



Uživatel je povinen udržovat piktogramy v čitelném stavu a v případě jejich poškození zajistit jejich výměnu. Uživateľ je povinný udržiavať piktogramy v čitateľnom stave a v prípade ich poškodenia zaistiť ich výmenu.

ZÁRUČNÍ LIST / ZÁRUČNÝ LIST

Výrobek / Výrobok:	Ovládací automatika s akustickou signalizací poruchy
typ:	TLAKAN-P4-N3
Výrobce / Výrobca:	NORIA technology s.r.o.
adresa:	Hrázka 621/40, 621 00 Brno
IČO:	29247357

Úplné výrobní číslo / Úplné výrobné číslo	Datum prodeje / Dátum predaja
---	-------------------------------

Údaje o prodávajícím, razítko a podpis prodávajícího
 Údaje o predávajúcom, pečiatka a podpis predávajúceho

Zapojení a uvedení do provozu provedl: Zapojenie a uvedenie do prevádzky vykonal:	Datum zapojení / Dátum zapojenia
--	----------------------------------

Datum a popis opravy / Dátum a popis opravy	Razítko a podpis / Pečiatka a podpis
---	--------------------------------------

Datum a popis opravy / Dátum a popis opravy	Razítko a podpis / Pečiatka a podpis
---	--------------------------------------

Servisní linka NORIA s.r.o.

ČR: +420 606 229 556

Servisná linka NORIA s.r.o.

SR: +421 915 697 186